



# Guía para el Consumidor

## La Transición a la DTV y las Estaciones LPTV, Clase A y Repetidoras

La FCC estableció el 1º de septiembre de 2015 para poner fin a todos los servicios de televisión analógica de baja potencia. Después de esa fecha, la televisión analógica ya no existirá en Estados Unidos. Hasta esa fecha, las estaciones de televisión de baja potencia podrán continuar operando sus instalaciones analógicas.

Las estaciones de televisión de baja potencia tienen la oportunidad de elegir entre la conversión a canal digital en sus instalaciones analógicas existentes ("flash cut", en inglés) y la operación de un segundo canal digital, asociado, durante el tiempo restante de la transición al sistema digital. Sin embargo, a todas las estaciones de baja potencia se les exigirá optar por un solo canal digital para seguir operando, a partir de la fecha de transición del 1º de septiembre de 2015.

Si usted posee un televisor que sólo emite señales analógicas y recibe su programación de televisión por transmisión abierta, gratuita (con una antena exterior o una antena interior portátil, conocida como "rabbit ears" en inglés), tendrá que comprar una caja convertidora de la señal digital en analógica para poder ver las transmisiones de televisión abierta en sistema digital.

Si usted compra una caja convertidora de la señal digital en analógica para ver transmisiones digitales en un televisor analógico y también desea continuar viendo las estaciones de televisión analógica LPTV, Clase A o repetidoras, usted tendrá que comprar una caja convertidora con capacidad de paso de la señal analógica ("analog pass through", en inglés). Éstas permiten que las señales de transmisión analógica pasen por la caja convertidora y sean sintonizadas por su televisor analógico. La cajas convertidoras todavía se venden en algunas tiendas por departamentos y de aparatos electrónicos y también en Internet. Cuando compre una caja convertidora, asegúrese de adquirir una que posea la capacidad de emitir señales analógicas.

Si usted compra una caja convertidora de la señal digital en analógica que no tenga la capacidad de emitir señales analógicas, puede usar un interruptor A-B ("A-B switch", en inglés) y/o un divisor de señal ("signal splitter", en inglés) y un cable adicional que lleve las señales analógicas --sin pasar por la caja convertidora-- para ver los canales analógicos. Podrá encontrar una guía de instalación en [www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/spanish/convertbox-analog-digital.html](http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/spanish/convertbox-analog-digital.html). O puede desconectar la antena de la caja convertidora y reconectarla directamente al televisor, para ver las transmisiones en señal analógica. Si necesita instrucciones adicionales sobre cómo conectar la caja para ver las transmisiones, tanto de estaciones analógicas, como de estaciones en sistema digital, consulte con la fábrica de la caja convertidora de la señal digital en analógica y con su tienda de venta al detalle.

Para obtener más información sobre la transición a la DTV, visite [www.dtv.gov/spanish](http://www.dtv.gov/spanish) o póngase en contacto con la FCC llamando al 1-888-CALL-FCC (1-888-225-5322) de voz o al 1-888-TELL-FCC (1-888-835-5322) TTY; enviando un fax al 1-866-418-0232 o escribiendo a:

Federal Communications Commission  
Consumer and Governmental Affairs Bureau  
Consumer Inquiries and Complaints Division  
445 12th Street, S.W.  
Washington, DC 20554

*Para obtener ésta u otra publicación para el consumidor en formato accesible (texto electrónico ASCII, Braille, letra grande o audio) escribanos o llame a la dirección o teléfono indicados abajo o envíe un correo electrónico a [FCC504@fcc.gov](mailto:FCC504@fcc.gov).*

*Este documento tiene como único propósito educar al consumidor y no afectará ningún procedimiento o caso sobre este asunto u otros relacionados.*

Última edición: 2 de marzo de 2012

